

**ملحق تعديلي عدد 14
للاتفاقية المشتركة القطاعية
لصناعة تحويل البلاستيك**

بين الممضين أسفله:

- الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية
- الغرفة النقابية لصانعي ومحولي البلاستيك

من جهة

- الاتحاد العام التونسي للشغل
- الجامعة العامة للنفط والمواد الكيماوية

من جهة أخرى

بعد الاطلاع على الاتفاقية المشتركة القومية لصناعة تحويل البلاستيك الممضاة بتاريخ 13 أكتوبر 1976 والمصادق عليها بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 11 نوفمبر 1976 والصادرة بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 80 المؤرخ في 2 ديسمبر 1976، وعلى الملحق التعديلي عدد 1 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 13 أبريل 1983 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 23 أوت 1983 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 59 المؤرخ في 13 و 16 سبتمبر 1983، وعلى الملحق التعديلي عدد 2 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 22 فيفري 1989 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 22 مارس 1989 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 22 المؤرخ في 28 مارس 1989، وعلى الملحق التعديلي عدد 3 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 12 سبتمبر 1990 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 13 أكتوبر 1990 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 66 المؤرخ في 16 أكتوبر 1990،



وعلى الملحق التعديلي عدد 4 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 12 أوت 1993 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 7 سبتمبر 1993 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 71 المؤرخ في 21 سبتمبر 1993،

وعلى الملحق التعديلي عدد 5 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 جويلية 1996 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 24 جويلية 1996 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 26 جويلية 1996،

وعلى الملحق التعديلي عدد 6 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 30 جوان 1999 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 14 جويلية 1999 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 60 المؤرخ في 27 جويلية 1999،

وعلى الملحق التعديلي عدد 7 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 14 نوفمبر 2002 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية والتضامن المؤرخ في 25 نوفمبر 2002 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 101 المؤرخ في 13 ديسمبر 2002،

وعلى الملحق التعديلي عدد 8 لهذه الإتفاقية الممضى بتاريخ 29 ديسمبر 2005 والمصادق عليه ، بقرار وزير الشؤون الإجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 17 جانفي 2006 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 8 المؤرخ في 27 جانفي 2006،

وعلى الملحق التعديلي عدد 9 لهذه الإتفاقية الممضى بتاريخ 28 جانفي 2009 والمصادق عليه ، بقرار وزير الشؤون الإجتماعية والتضامن والتونسيين بالخارج المؤرخ في 17 فيفري 2009 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 16 المؤرخ في 24 فيفري 2009،

وعلى الملحق التعديلي عدد 10 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 23 سبتمبر 2011 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في أكتوبر 2011 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 78 المؤرخ في 14 أكتوبر 2011،



وعلى الملحق التعديلي عدد 11 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 11 فيفري 2013 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 19 فيفري 2013 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 16 المؤرخ في 22 فيفري 2013،

وعلى الملحق التعديلي عدد 12 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 20 أكتوبر 2014 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 4 نوفمبر 2014 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 93 المؤرخ في 18 نوفمبر 2014،

وعلى الملحق التعديلي عدد 13 لهذه الاتفاقية الممضى بتاريخ 4 أبريل 2016 والمصادق عليه بقرار وزير الشؤون الاجتماعية المؤرخ في 8 أبريل 2016 والصادر بالرائد الرسمي للجمهورية التونسية عدد 30 المؤرخ في 12 أبريل 2016،

وعلى محضر الاتفاق حول الزيادات في الأجور والمنح بعنوان سنتي 2016-2017 في القطاعات الخاضعة لإتفاقيات مشتركة قطاعية والمبرم بتاريخ 10 مارس 2017 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية،

وعلى محضر الإتفاق التكميلي لإتفاق 10 مارس 2017 المبرم بتاريخ 23 ماي 2017 بين الاتحاد العام التونسي للشغل والاتحاد التونسي للصناعة والتجارة والصناعات التقليدية،

تمّ الإتفاق على ما يلي:

الفصل الأول: ينقح الفصل 48 من الاتفاقية المشتركة القطاعية المشار إليها أعلاه كما يلي:

الفصل 48 (جديد) منحقات الأجور:

تنقح الأحكام المتعلقة بمنحة النقل ومنحة الحضور الواردتان بهذا الفصل كما يلي:

1) منحة الحضور:

يتقاضى الأجراء الذين تتوفر فيهم الشروط المطلوبة، المنحة المنصوص عليها بالفصل 5 من الأمر المؤرخ في 8 جانفي 1948 والمنقح بالأمر المؤرخ في 31 ديسمبر 1965. وضبط المقدار الجملي لهذه المنحة كما يلي :

- 7,504 د في الشهر بداية من أول أوت 2016 .

- 7,954 د في الشهر بداية من أول ماي 2017 .

ويضاف إلى هذا المقدار ديناران شهريا بالنسبة للأجراء الذي لا يتمتعون بمنحة القفة.

ويجب التصييص على هذه المنحة التي هي محسوبة مع الأجور الأساسية بصفة منفردة

ببطاقة الخلاص.

(4) منحة النقل: تمنح لكل عامل منحة نقل جمالية تتضمن المنحة المحدثة بالأمر عدد

503 لسنة 1982 المؤرخ في 16 مارس 1982، و تقدر كما يلي كما يلي :

- بالنسبة لأعوان التنفيذ والتسيير تقدر بـ 66,250 د وبالنسبة للإطارات تقدر بـ 71,550 د

في الشهر بداية من أول أوت 2016 .

- بالنسبة لأعوان التنفيذ والتسيير تقدر بـ 70,225 د وبالنسبة للإطارات تقدر بـ 75,843 د

في الشهر بداية من أول ماي 2017 .

وتجرى على هذه المنحة تخفيضات حسب نسبة التغيّبات غير الخالصة من طرف

المؤجر .

الفصل الثاني: تطبّق جداول الأجور المرفقة بهذا الملحق التعديلي حسب التاريخين

التاليين:

- جدولي عدد 1 وعدد 2 بداية من أول أوت 2016.

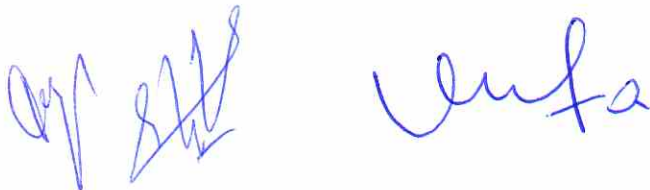
- جدولي عدد 3 وعدد 4 بداية من أول ماي 2017 .

تتسحب بصفة استثنائية وبالنسبة لسنتي 2016 و 2017 ، الزيادات في الأجور الناتجة

عن تطبيق هذه الجداول على العمّال الذين يتقاضون أجورا تفوق الأجور المضبوطة بجدول

الأجور المرفقة بهذا الملحق التعديلي.

الفصل الثالث: يدخل هذا الملحق التعديلي حيز التنفيذ بداية من أول أوت 2016.



الفصل الرابع: أحكام خاصة :

الفقرة الأولى : بالنسبة للمؤسسات التي تشكو صعوبات اقتصادية أو فنية ، فإنه يمكن جدولة المتخلدات الناتجة عن الزيادة في الأجور والمنح بعنوان سنة 2016 وذلك باتفاق بين المؤسسة ونقابتها الأساسية ، على أن لا تتجاوز شهر فيفري 2018.

الفقرة الثانية : يتم الالتزام باحترام الإتفاقيات المشتركة القطاعية و عدم المطالبة بأية زيادة في الأجر أو طلب يكون له إنعكاس مالي طيلة الفترة التي يغطيها هذا الإتفاق .

تونس في:

عن المنظمات النقابية لأصحاب العمل

رئيسة الاتحاد التونسي للصناعة والتجارة
والصناعات التقليدية

ولاد بو شماوي

رئيس الغرفة النقابية
لصانعي ومحولي البلاستيك

نور الدين التركي



عن المنظمات النقابية للعمال

الأمين العام للاتحاد العام
التونسي للشغل

نور الدين الطبوبي

الكاتب العام للجامعة العامة
للنقط والمواد الكيماوية

الحسناوي السميري



الاتفاقية المشتركة القطاعية
لصناعة تحويل البلاستيك

جدول الأجور عدد 1
المستخدمون واطارات الاشراف
يقع العمل به بداية من 1 أوت 2016

الدرجة الأقدمية بالدرجة	الدرجة															
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
الصف	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
	427,145	430,692	431,224	431,761	432,293	432,831	433,364	433,699	434,433	436,251	438,018	439,790	441,557	443,329	445,101	446,873
	459,474	460,129	460,784	461,438	462,120	462,775	463,817	465,752	467,685	469,619	471,558	473,493	475,428	480,965	483,002	485,039
	488,173	489,119	490,065	491,868	494,093	496,319	498,545	500,771	502,997	507,722	509,948	512,174	514,400	516,626	518,852	521,078
	513,793	517,418	519,741	522,064	524,387	526,710	531,533	533,856	536,178	538,501	540,824	543,147	545,470	547,793	550,116	552,439
	565,975	571,314	574,153	576,992	579,832	582,671	585,509	588,349	591,188	594,027	596,866	599,705	605,044	607,884	610,724	613,564
	628,986	632,858	636,729	643,100	646,972	650,844	654,715	658,587	662,458	666,330	670,201	676,572	680,441	684,316	688,087	692,066
	684,204	688,850	693,496	698,141	702,787	707,433	714,579	719,225	723,871	728,516	733,162	737,808	742,454	747,099	751,744	756,389
	783,441	789,636	795,830	802,024	808,219	814,413	820,607	826,802	832,996	839,191	845,385	851,579	857,774	863,968	869,162	874,356

ملاحظة :

تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحدثة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أفريل 1981 والمرفع فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982

المورخ في 16 مارس 1982

الاتفاقية المشتركة القطاعية
لصناعة تحويل البلاستيك

جدول الأجور عدد 2
العمال الخالصون بالساعة
يقع العمل به بداية من 1 أوت 2016

الدرجة الأقدمية بالدرجة	الدرجة															
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
الصف	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
	2,009	2,045	2,048	2,049	2,052	2,054	2,057	2,059	2,061	2,063	2,067	2,075	2,083	2,091	2,099	2,107
	2,199	2,202	2,204	2,207	2,209	2,211	2,214	2,216	2,218	2,228	2,237	2,245	2,254	2,262	2,270	2,278
	2,332	2,335	2,338	2,340	2,343	2,346	2,349	2,358	2,367	2,376	2,386	2,395	2,404	2,414	2,424	2,434
	2,461	2,463	2,465	2,467	2,469	2,479	2,488	2,498	2,507	2,516	2,526	2,547	2,556	2,565	2,574	2,583
	2,657	2,668	2,680	2,691	2,702	2,714	2,737	2,748	2,760	2,771	2,783	2,794	2,805	2,816	2,838	2,838
	2,852	2,865	2,891	2,904	2,918	2,931	2,945	2,958	2,971	2,985	2,998	3,012	3,037	3,051	3,079	3,079

ملاحظة :

تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحدثة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المؤرخ في 7 أفريل 1981 والمرفع فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982

المورخ في 16 مارس 1982

Handwritten signature

Handwritten signature

Handwritten signature

جدول الأجور عدد 3
المستخدمون واطارات الاشراف
يقع العمل به بداية من 1 ماي 2017

الاتفاقية المشتركة القطاعية
لصناعة تحويل البلاستيك

16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	الدرجة الاقمية بالدرجة
472,502	470,730	468,958	467,186	465,419	463,647	461,880	460,062	459,328	458,993	458,460	457,922	457,390	456,853	456,321	452,774	1
512,607	510,570	508,533	502,996	501,061	499,126	497,187	495,253	493,320	491,385	490,343	489,688	489,006	488,352	487,697	487,042	2
550,368	548,142	545,916	543,690	541,464	539,238	537,012	532,287	530,061	527,835	525,609	523,383	521,158	519,355	518,409	517,463	3
583,266	580,943	578,620	576,297	573,974	571,651	569,328	567,005	564,683	562,360	557,537	555,214	552,891	550,568	548,245	544,620	4
647,523	644,683	641,843	639,003	633,664	630,825	627,986	625,147	622,308	619,468	616,630	613,791	610,951	608,112	605,273	599,934	5
729,805	725,826	722,055	718,180	714,311	707,940	704,069	700,197	696,326	692,454	688,583	684,711	680,839	674,468	670,597	666,725	6
797,441	792,796	788,151	783,506	778,860	774,214	769,568	764,923	760,277	755,631	748,485	743,839	739,193	734,548	729,902	725,256	7
921,362	916,168	910,974	904,780	898,585	892,391	886,197	880,002	873,808	867,613	861,419	855,225	849,030	842,836	836,642	830,447	8

ملاحظة : تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحيطة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المورخ في 7 أفريل 1981 والمرفع فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982 المورخ في 16 مارس 1982

جدول الأجور عدد 4
العمال الخاصون بالساعة
يقع العمل به بداية من 1 ماي 2017

الاتفاقية المشتركة القطاعية
لصناعة تحويل البلاستيك

16	15	14	13	12	11	10	9	8	7	6	5	4	3	2	1	الدرجة الاقمية بالدرجة
2,227	2,219	2,211	2,204	2,195	2,187	2,183	2,181	2,179	2,177	2,174	2,172	2,169	2,168	2,165	2,129	1
2,410	2,402	2,394	2,386	2,377	2,369	2,360	2,350	2,348	2,346	2,343	2,341	2,339	2,336	2,334	2,331	2
2,574	2,564	2,554	2,544	2,535	2,526	2,516	2,507	2,498	2,489	2,486	2,483	2,480	2,478	2,475	2,472	3
2,731	2,722	2,713	2,704	2,695	2,674	2,664	2,655	2,646	2,636	2,627	2,617	2,614	2,613	2,611	2,609	4
2,998	2,987	2,976	2,965	2,954	2,943	2,931	2,920	2,908	2,897	2,874	2,862	2,851	2,840	2,828	2,817	5
3,250	3,236	3,222	3,208	3,183	3,169	3,156	3,142	3,129	3,116	3,102	3,089	3,075	3,062	3,036	3,023	6

ملاحظة : تتضمن الأجور المضبوطة بهذا الجدول المنحة التكميلية المؤقتة المحيطة بالأمر عدد 437 لسنة 1981 المورخ في 7 أفريل 1981 والمرفع فيها بالأمر عدد 501 لسنة 1982 المورخ في 16 مارس 1982